



**EUROOPA LIIDU
NÕUKOGU**

**Brüssel, 20. juuli 2007
(OR. en)**

11924/07

PTS A 36

A-PUNKTIDE NIMEKIRI

Istung: EUROOPA LIIDU NÕUKOGU 2816. istung
(üldasjad ja välissuhted)

Kuupäev: Esmaspäev, 23. juuli 2007, Brüssel

1. Suunised liikmesriikides asuvate nõukogu võrkude juurdepääsupunktide konfigureerimise auditeerimise kohta
11465/07 CAB 25 COTEL 7 CSCI 15 CSC 22 SAP 8
+ REV 1 (välja arvatud en)
heaks kiidetud COREPER II poolt 12. juulil 2007
2. Aruanne menetluste kohta nõukogu teistes koosseisudes
11714/07 POLGEN 86
heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
3. Eelnõu: nõukogu otsus Euroopa Liidu ja Ameerika Ühendriikide vahelise lepingu, mis käsitleb lennuettevõtjate poolt broneeringuinfo (PNR) töötlemist ja edastamist Ameerika Ühendriikide Sisejulgeolekuministeeriumile, Euroopa Liidu nimel allakirjutamise kohta
11493/07 JAI 366 USA 41 RELEX 536 AVIATION 120 DATAPROTECT 31
+ COR 1
heaks kiidetud COREPER II poolt 29. juunil 2007

4. Euroopa Liidu ja Ameerika Ühendriikide vaheline leping, mis käsitleb lennuettevõtjate poolt reisijate isikuandmete töötlemist ja edastamist Ameerika Ühendriikide Sisejulgeolekuministeeriumile
- Lepingu allakirjutamist käsitleva nõukogu otsuse vastuvõtmine
 - 12015/07 JAI 397 USA 48 RELEX 583 AVIATION 135 DATAPROTECT 36
 - 11595/07 JAI 371 USA 43 RELEX 546 AVIATION 122 DATAPROTECT 32
 - + REV 1 (nl)
 - + REV 2 (fi)
 - + REV 3 (ro)
 - 11596/07 JAI 372 USA 44 RELEX 547 AVIATION 123 DATAPROTECT 33
 - + REV 1 (ro)
- heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
5. Võimalikud meetmed ELi edasisteks tegevusteks Darfuris ja selle ümbruses
- 11963/07 CIVCOM 374 PESC 919 COSDP 617
 - COAFR 199 RELEX 579 **RESTREINT UE**
 - 11966/07 CIVCOM 375 PESC 920 COSDP 618
 - COAFR 251 RELEX 581 **RESTREINT UE**
- heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
6. Eelnõu: Euroopa Liidu Avaliku Teenistuse Kohtu kodukord
- Rumeenia- ja bulgaariakeelse versiooni heakskiitmine nõukogu poolt
 - 10890/07 JUR 252 COUR 33
 - + COR 1
- heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
7. Eelnõu: nõukogu ühismeede, millega muudetakse ühismeedet 2006/304/ÜVJP, millega asutatakse ELi planeerimisrühm (EUPT Kosovo) seoses ELi võimaliku kriisiohjamise operatsiooniga Kosovos õigusriigi alal ja teistes võimalikes valdkondades, ning pikendatakse selle kehtivust
- 11769/07 RELEX 557 PESC 886 COSDP 598 COWEB 129 JAI 380
 - CATS 89 CIVCOM 360 EUPT 23
 - 11411/07 RELEX 532 PESC 852 COSDP 572 COWEB 115 JAI 362
 - CATS 80 CIVCOM 342 EUPT 21
- heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
8. Eelnõu: nõukogu ühismeede ülemääraseid kahjustusi tekitavate või valimatu toimega tavarelvade kasutamise keelustamist ja piiramist käsitleva konventsiooni toetamise kohta Euroopa julgeolekustrateegia raames
- 10578/07 PESC 724 CODUN 13 RELEX 451
 - 10163/07 PESC 661 CODUN 8 RELEX 395
- heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
9. Suhted endise Jugoslaavia Makedoonia Vabariigiga
- Euroopa Liidu seisukoha kindlaksmääramine Euroopa Liidu ja endise Jugoslaavia Makedoonia Vabariigi stabiliseerimis- ja assotsieerimisenõukogu neljandaks istungiks (Brüssel, 24. juuli 2007)
 - 11677/07 PESC 878 COWEB 126
 - + COR 1
- heaks kiidetud COREPER II poolt 12. juulil 2007

10. Nõukogu otsus ühise seisukoha 2004/293/ÜVJP, millega pikendatakse endise Jugoslaavia asjade rahvusvahelise kriminaalkohtu (EJRK) volituste tõhusat rakendamist toetavate meetmete kehtivusaega, rakendamise kohta
 11587/07 PESC 873 COWEB 124
 11586/07 PESC 872 COWEB 123
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007

11. Nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 234/2004, milles käsitletakse teatavaid piiranguid Libeeria suhtes
 11095/07 PESC 820 COAFR 223 CONUN 37 COARM 49 RELEX 510
 11094/07 PESC 819 COAFR 222 CONUN 36 COARM 48 RELEX 509
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007

12. Eelnõu: nõukogu otsus, mis käsitleb teabe avaldamist rahvusvaheliste organisatsioonidega sõlmitud salastatud teabe vahetamise julgeolekukorra halduskokkulepete raames
 11856/07 CSC 24 PESC 901 JAI 387
 11827/07 CSC 23 PESC 896 JAI 385
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007

13. Eelnõu: julgeolekusektori reformide alase Euroopa Liidu nõustamis- ja abimissiooni EUSEC RD Congo läbivaadatud operatsioonide plaan (OPLAN)
 11415/07 COSDP 575 PESC 855 EUSEC-RDC 22 COAFR 233 **RESTREINT UE**
 11413/07 COSDP 573 PESC 853 EUSEC-RDC 21 COAFR 231 **RESTREINT UE**
 heaks kiidetud COREPER II poolt 12. juulil 2007

14. Soovitus: nõukogu otsus Bulgaaria ja Rumeenia ühinemise kohta Euroopa Liidu lepingu artiklil K.3 põhineva 26. juuli 1995. aasta Euroopa Politseiameti konventsiooniga (Europoli konventsioon)
 11692/07 EUROPOL 87 JAI 375 CATS 86 ELARG 79
 11617/07 EUROPOL 86 JAI 378 CATS 87 ELARG 80
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007

15. Ettepanek: assigneeringute ümberpaigutamine (nr DEC29/2007) 2007. eelarveaasta üldeelarve III jaos – Komisjon (mittekohustuslikud kulutused)
 11773/07 FIN 356 PE-L 78
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007

16. Ettepanek: assigneeringute ümberpaigutamine (nr DEC28/2007) 2007. eelarveaasta üldeelarve III jaos – Komisjon (mittekohustuslikud kulutused)
 11740/07 FIN 350 PE-L 73
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007

17. Ettepanek: assigneeringute ümberpaigutamine (nr DEC26/2007) 2007. eelarveaasta üldeelarve III jaos – Komisjon (mittekohustuslikud kulutused)
 11618/07 FIN 343 PE-L 72
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007

18. Ettepanek: assigneeringute ümberpaigutamine (nr DEC25/2007) 2007. eelarveaasta üldeelarve III jaos – Komisjon (kohustuslikud kulud)
11616/07 FIN 342
heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
19. Eriaruanne nr 1/2007 vaheprotsesside rakendamise kohta - struktuurifondid perioodil 2000–2006
- Eelnõu: nõukogu järeldused
11837/07 FIN 358 FSTR 22
11578/1/07 REV 1 FIN 340 FSTR 20
heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
20. Togo Vabariik: Cotonou lepingu artikkel 96
- Kiri Togo Vabariigi presidendile
11704/1/07 REV 1 ACP 126 COAFR 238
heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
21. III EL-Tšiili assotsiatsiooninõukogus võetava ELi seisukoha vastuvõtmine (Brüssel, 24. juuli 2007)
11735/07 AMLAT 68 DEVGEN 131
heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
22. Ettepanek: nõukogu otsus ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Tšiili Vabariigi vahelise assotsiatsioonilepingu lisaprotokolli allkirjastamise ja ajutise kohaldamise kohta, et võtta arvesse Bulgaaria Vabariigi ja Rumeenia ühinemist Euroopa Liiduga
11738/07 AMLAT 69 WTO 148 DEVGEN 133
10603/07 AMLAT 55 WTO 128 DEVGEN 109
+ COR 1 (en)
heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
23. Suhted Marokoga
- Euroopa Liidu seisukoha vastuvõtmine assotsiatsiooninõukogu kuuendaks istungiks (Brüssel, 23. juuli 2007)
11801/07 MA 5
heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
24. Suhted Alžeeriaga
- Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa – Vahemere piirkonna lepingu (millega luuakse assotsiatsioon ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Alžeeria Demokraatliku Rahvavabariigi vahel) protokolli allkirjastamise ja ajutise kohaldamise kohta, et võtta arvesse Tšehhi Vabariigi, Eesti Vabariigi, Küprose Vabariigi, Ungari Vabariigi, Läti Vabariigi, Leedu Vabariigi, Malta Vabariigi, Poola Vabariigi, Sloveenia Vabariigi ja Slovaki Vabariigi ühinemist Euroopa Liiduga
11763/07 MED 30 AL 14
heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007

25. Kõrbestumise vastu võitlemise ÜRO konventsioon (UNCCD)
 - 3.–14. septembril 2007 Madridis toimuva kaheksanda konventsiooniosaliste konverentsi (COP 8) ettevalmistamine
 11858/07 DEVGEN 136 RELEX 568 ENV 410 CONUN 43 ACP 129
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
26. Ettepanek: nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 397/2004, millega kehtestatakse Pakistanist pärit puuvillase voodipesu impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks
 11603/1/07 REV 1 ANTIDUMPING 47 COMER 122 ASIE 51
 11604/07 ANTIDUMPING 48 COMER 123 ASIE 52
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
27. Vastuvõtmine: nõukogu määrus, millega lõpetatakse Jaapanist pärit telekaamerasüsteemide impordi suhtes nõukogu määrusega (EÜ) nr 1910/2006 kehtestatud dumpinguvastaste meetmete vahepealne läbivaatamine ja tunnistatakse kehtetuks määrusega (EÜ) nr 1910/2006 kehtestatud dumpinguvastased meetmed
 11368/1/07 REV 1 ANTIDUMPING 41 COMER 113 ASIE 47
 11369/07 ANTIDUMPING 42 COMER 114 ASIE 48
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
28. Vastuvõtmine: nõukogu määrus, millega tunnistatakse kehtetuks Venemaalt pärit uurea impordi suhtes kehtiv dumpinguvastane tollimaks pärast nõukogu määruse (EÜ) nr 384/96 artikli 11 lõike 2 kohast aegumise läbivaatamist ja lõpetatakse sellise Venemaalt pärit impordi artikli 11 lõike 3 kohane osaline vahepealne läbivaatamine
 11526/1/07 REV 1 ANTIDUMPING 44 COMER 119 NIS 161
 11527/07 ANTIDUMPING 45 COMER 120 NIS 162
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
29. Nõukogu otsus Bulgaaria Vabariigi ja Rumeenia Euroopa Majanduspiirkonnas osalemise lepingu ja nelja selle juurde kuuluva lepingu allkirjastamise ja ajutise kohaldamise kohta
 10833/1/07 REV 1 EEE 43 N 41 ISL 41 FL 41 FIN 291 ECO 87 FISC 100
 FC 3 FSTR 16 SOC 248 ETS 11 MI 160 SERVICES 45
 IND 60 AGRI 201 PECHE 203
 10834/1/07 REV 1 EEE 44 N 42 ISL 42 FL 42 FIN 292 ECO 88 FISC 101
 FC 4 FSTR 17 SOC 249 ETS 12 MI 161 SERVICES 46
 IND 61 AGRI 202 PECHE 204
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
30. EMP ühiskomitee otsus, millega muudetakse EMP lepingu protokoll nr 31 koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust (Kodanikukaitse rahastamisvahend)
 10573/07 EEE 40 PROCIV 101 FIN 273 FISC 96 N 38 ISL 38 FL 38
 10574/07 EEE 41 PROCIV 102 FIN 274 FISC 97 N 39 ISL 39 FL 39
 heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007

31. EMP ühiskomitee otsus, millega muudetakse EMP lepingu XI lisa (telekommunikatsiooniteenused) ja EMP lepingu protokoll nr 37
10433/07 EEE 37 TELECOM 84 SERVICES 40 N 35 ISL 35 FL 35
10434/07 EEE 38 TELECOM 85 SERVICES 41 N 36 ISL 36 FL 36
heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
32. Nõukogu otsus EÜ-Šveitsi ühiskomitees vastu võetava ühenduse seisukoha kohta, mis käsitleb nimetatud ühiskomitee soovitus seoses päritolustaatusega toodete reimpordiga ning heakskiidetud eksportijate koostatud lihtsustatud päritolulõendite aktsepteerimisega lepinguosaliste poolt
11170/07 CH 22 UD 71
11171/07 CH 23 UD 72
heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
33. Bulgaaria ja Rumeenia koostöö- ja kontrollimehhanism
- Nõukogu järelduste vastuvõtmine
11904/07 COVEME 3
+ COR 1 (fi)
heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
34. Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee
- Sinne ALSING CONANi (DK) ametisse nimetamine
11344/07 CES 24 JUR 269
11348/07 CES 25
heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007
35. Võõrtöötajate sotsiaalkindlustuse nõuandekomitee
- Malta liikmete ja asendusliikmete ametisse nimetamine
10924/07 SOC 254
heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007
36. Kokkulepitud põhimõtted seoses 1996. aasta WIPO lepingute ratifitseerimisega
11517/07 PI 34 CULT 37
heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007
37. Vastuvõtmine: nõukogu määrus ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja teiselt poolt Kiribati Vabariigi vahelise kalandusalase partnerluslepingu sõlmimise kohta
10594/07 PECHE 192
9284/1/07 REV 1 PECHE 132
heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007
38. Vastuvõtmine: nõukogu määrus São Tomé ja Príncipe Demokraatliku Vabariigi ning Euroopa Ühenduse vahelise kalandusalase partnerluslepingu sõlmimise kohta
11029/07 PECHE 212
8870/07 PECHE 123
+ COR 1
heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007

39. Vastuvõtmine: nõukogu otsus protokoll (millega määratakse kindlaks São Tomé ja Príncipe Demokraatliku Vabariigi ning Euroopa Ühenduse vahelises kalandusalases partnerluslepingus sätestatud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus ajavahemikuks 1. juunist 2006 kuni 31. maini 2010 seoses kalastamisega São Tomé ja Príncipe rannikuvetes) ajutist kohaldamist käsitleva kirjavahetuse vormis lepingu sõlmimise kohta
 10743/07 PECHE 197
 8777/07 PECHE 120
 + REV 1 (sv)
 + REV 2 (pt)
 + COR 1 (fr)
 + COR 2 (it)
 + COR 3
 heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007
40. Ettevalmistused protsessi "Keskkond Euroopa jaoks" kuuendaks ministrite konverentsiks (Belgrad, 10.–12. oktoober 2007)
 - Nõukogu järelduste vastuvõtmine
 11906/07 ENV 413 ONU 47 COEST 226
 heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007
41. Komisjoni soovitus nõukogule, milles käsitletakse Euroopa Ühenduse nimel koos liikmesriikidega tehtud ettepanekuid püsivate orgaaniliste saasteainete Stockholmi konventsiooni A lisa muutmiseks
 - Nõukogu otsuse vastuvõtmine
 11785/07 ENV 403 ENT 92 ONU 45
 heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007

o
o o

Avaliku aruteluna käsitletavat päevakorrapunkti

42. Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv, millega kehtestatakse ühenduse merekeskkonnapoliitika-alane tegevusraamistik (Merestrategia raamdirektiiv) (**ÕA + A**)
(esimene lugemine)
 - Vastuvõtmine:
 (a) ühine seisukoht
 11440/07 CODEC 747 ENV 371 MAR 57
 9388/07 ENV 242 MAR 34 CODEC 482
 + COR 1 (lv)
 + COR 2 (es)
 + COR 3 (nl)
 + ADD 1
 (b) nõukogu põhjendused
 11440/07 CODEC 747 ENV 371 MAR 57 ADD 1
 heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007

43. Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus tolli ja kaubanduse paberivaba keskkonna kohta **(ÕA) (esimene lugemine)**
- Vastuvõtmine:
 - (a) ühine seisukoht
 - 8520/07 UD 41 ENFOCUSTOM 46 MI 86 COMER 60 TRANS 116 CODEC 352
 - + REV 1 (lt)
 - + REV 2 (mt)
 - + REV 3 (hu)
 - + COR 1 (fi)
 - 11053/07 CODEC 705 UD 69 ENFOCUSTOM 73 MI 166 COMER 103
 - TRANS 227
 - (b) nõukogu põhjendused
 - 8520/07 UD 41 ENFOCUSTOM 46 MI 86 COMER 60 TRANS 116 CODEC 352
 - ADD 1
 - + ADD 1 REV 1 (fi)
- heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007
44. Muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, millega luuakse ajavahemikuks 2007–2013 üldprogrammi "Põhiõigused ja õigusasjad" raames eriprogramm "Narkomaania ennetus- ja teavitustegevus" **(ÕA) [esimene lugemine]**
- Vastuvõtmine:
 - a) ühine seisukoht
 - 11055/07 CODEC 706 JAI 343 CADREFIN 34 CORDROGUE 38
 - 8698/2/07 REV 2 JAI 199 CADREFIN 30 CORDROGUE 25 CODEC 381
 - + REV 3 (fi)
 - b) nõukogu põhjendused
 - 8698/07 JAI 199 CADREFIN 30 CORDROGUE 25 CODEC 381
 - ADD 1 REV 1
- heaks kiidetud COREPER II poolt 19. juulil 2007
45. Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv, millega muudetakse nõukogu direktiivi 90/385/EMÜ aktiivseid siirdatavaid meditsiiniseadmeid käsitlevate liikmesriikide õigusnormide ühtlustamise kohta ja nõukogu direktiivi 93/42/EMÜ meditsiiniseadmete kohta ning direktiivi 98/8/EÜ, mis käsitleb biotsiidide turuleviimist **(ÕA) (esimene lugemine)**
- Õigusakti vastuvõtmine
 - PE-CONS 3612/07 MI 90 ECO 51 SAN 68 CODEC 372
 - + REV 1 (lt)
 - + REV 2 (et)
 - + REV 3 (fi)
 - + REV 3 COR 1 (fi)
 - + REV 4 (hu)
 - 11445/07 CODEC 750 MI 176 ECO 101 SAN 142
- heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007

46. Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv mootorsõidukite ja nende haagiste, ning nende jaoks ette nähtud süsteemide, osade ja eraldi seadmestike tüübikinnituse kohta (**ÕA**) (**teine lugemine**)
- Õigusakti vastuvõtmine
PE-CONS 3622/07 ENT 59 CODEC 555
11443/07 CODEC 749 ENT 81
heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007
47. Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv üleujutusrisiki hindamise ja maandamise kohta (**ÕA**) (**teine lugemine**)
- Õigusakti vastuvõtmine
PE-CONS 3618/07 ENV 246 CODEC 490
+ COR 1 (nl)
+ COR 2 (sk)
+ COR 3 (da)
+ REV 1 (lv)
11442/07 CODEC 748 ENV 372
heaks kiidetud COREPER I poolt 18. juulil 2007
-